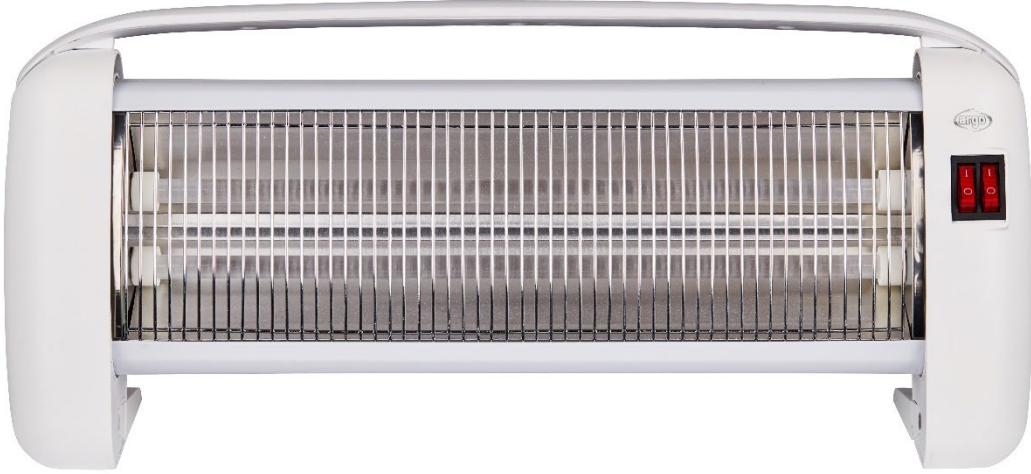




العربية

مدفأة كوارتز

BETSY



هذا المنتج مناسب للأوساط المعزولة بشكل صحيح فقط أو للاستخدام العارض.

تعليمات التشغيل

يتعين قراءة هذه التعليمات بعناية قبل تشغيل الجهاز أو تنفيذ أعمال الصيانة.
يجب عليك مراعاة جميع تعليمات السلامة؛ وإلا فقد يؤدي عدم مراعاة التعليمات إلى وقوع حوادث و/أو تلفيات. احتفظ بهذه التعليمات في مكان آمن للرجوع إليها في المستقبل.

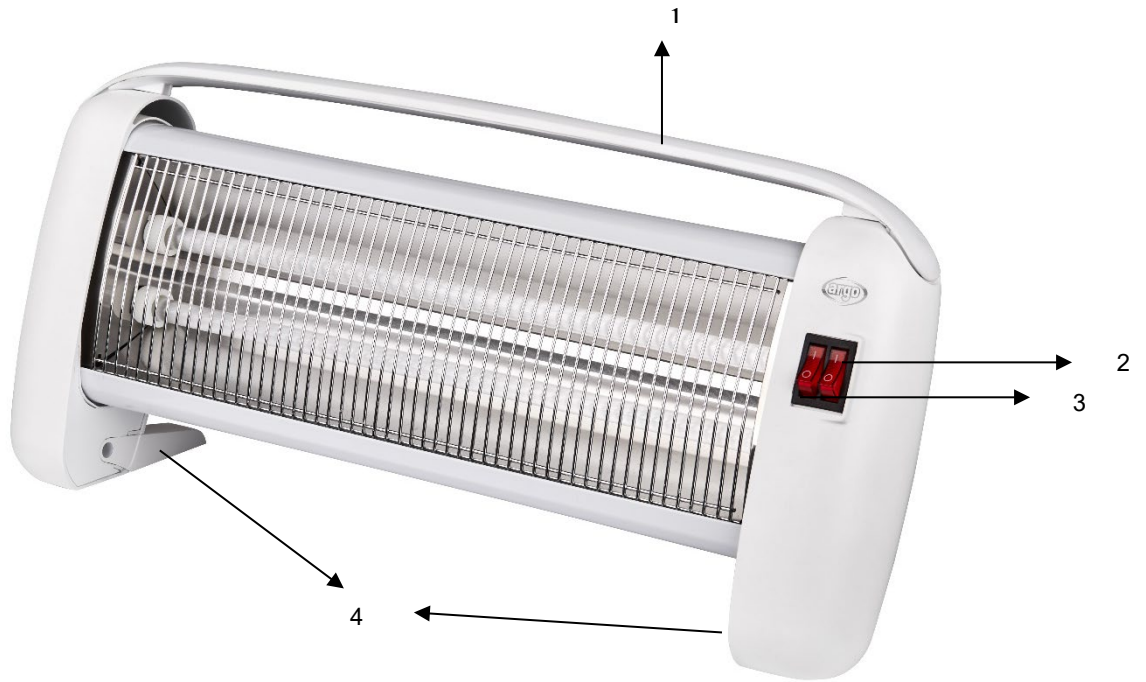
- لا تستخدم مدفأة كوارتز إلا حسب ما هو موضح في هذا الدليل. أي استخدام آخر بخلاف ما أوصت به الشركة المصنعة قد يسبب حريقاً أو صدمة كهربائية أو إصابة للأشخاص.
- تأكد من توافق مصدر الطاقة الرئيسي مع الجهد المحدد في لوحة بيانات مدفأة الكوارتز (230 فولت ~ / 50-60 هرتز).
- يجب عدم استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الأصغر من 8 سنوات ولا الأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة أو الذين لا يمتلكون الخبرة والمعرفة اللازمة، ما لم يتلقوا الإشراف أو التعليمات الكافية فيما يتعلق باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر ذات الصلة.
- يجب ألا يعبت الأطفال بالجهاز.
- يجب ألا يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز أو أداء الصيانة التي ينبغي أن يقوم بها المستخدم من دون الإشراف اللازم.
- هذا المنتج ليس لعبة.
- يجب إبعاد الأطفال الأقل من 3 أعوام عن الجهاز ما لم يخضعوا لإشراف مستمر.
- يجب الاقتصاد على إمكانية تشغيل/إيقاف تشغيل الجهاز على الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 3 و8 أعوام، ما دام الجهاز موضوعاً أو مثبتاً في وضع تشغيله العادي بالإضافة إلى تقديم تعليمات بشأن الاستخدام الآمن للجهاز وفهم مخاطره.
- يجب ألا يقوم الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 3 و8 أعوام بإدخال مقبس الجهاز أو تعديله أو تنظيفه أو إجراء أي صيانة للجهاز.
- تحذير: قد تصبح أجزاء معينة في هذا المنتج ساخنة جداً وتسبب حروقاً. ينبغي الحرص خاصةً عندما يكون الأطفال والأشخاص المعرضون للتضرر بالجوار.
- تحذير: لكي تتجنب الخطر الناتج عن إعادة الضبط غير المقصودة لفصل التيار الحراري، يجب عدم إمداد هذا الجهاز بالكهرباء من خلال جهاز تحويل خارجي، مثل مؤقت، أو توصيله بدائرة كهربائية يتولى الجهاز الإضافي تشغيلها أو إغلاقها بانتظام.
- تحذير: لا تشغل مدفأة الكوارتز باستخدام جهاز تحكم أو أي جهاز خارجي آخر يؤدي إلى تفعيل الجهاز تلقائياً، وإلا فقد ينشب حريق إذا كانت مدفأة الكوارتز مغطاة بشيء ما أو تم وضعها في وضع غير صحيح. لا تغط أو تضع عوائق تقيد شبكات منافذ دخول وخروج الهواء.
- ترتفع حرارة الجهاز قليلاً عندما يكون قيد الاستخدام. لتجنب الحروق، لا تسمح بتلامس البشرة العارية مع الأسطح الساخنة.
- تأكد من عدم وجود أشياء على مسافة أقل من متر واحد من مقدمة الجهاز وجوانبه.
- افصل طاقة الموصلات الرئيسية عند عدم استخدام الجهاز أو عند أداء أعمال التنظيف.
- تجنب استخدام مدفأة الكوارتز في البيئات التي يكثر فيها الأتربة أو في حالة وجود أبخرة قابلة للاشتعال (على سبيل المثال في ورش العمل أو المراائب) أو أبخرة الطلاء.

- لا تضع أي شيء فوق الجهاز، استخدم الجهاز لتجفيف الملابس.
- استخدم الجهاز في منطقة جيدة التهوية.
- تجنب وضع أصابعك أو أجسام غريبة في شبكات مدخل الهواء/ مخرج الهواء، وإلا فقد يؤدي ذلك إلى الإصابة بصدمة كهربائية أو نشوب حريق وقد يؤدي إلى تلف الجهاز.
- لتجنب خطر نشوب حريق، لا تضع عوائق أمام الشبكات أو تعبت بها بأي طريقة أثناء تشغيل مدفأة ألياف الكربون.
- لا تستخدم الجهاز في حالة تلف السلك أو القابس. في حالة تلف كبل الكهرباء، فيجب استبداله بمعرفة الجهة المصنّعة أو خدمة المساعدة الفنية أو في أي حال من الأحوال بمعرفة شخص بمؤهلات مماثلة، وذلك بغرض الحيلولة دون وقوع أي مخاطر.
- لا تشغل الجهاز إذا تعرض للسقوط من مكان مرتفع أو إذا تعرض للتلف بأي شكل. اتصل بأحد الفنيين المؤهلين لفحص الجهاز أو إجراء أي إصلاحات كهربائية أو ميكانيكية.
- تراكم الغبار في الجهاز هو السبب الأكثر شيوعًا لحدوث سخونة زائدة. أزل رواسب الغبار بفصل الجهاز وتنظيف مخرج الهواء والشبكات باستخدام مكنسة كهربائية.
- لا تستخدم المنظفات المسببة للتآكل لتنظيف هذا الجهاز. قم بتنظيف الجهاز بقطعة قماش رطبة (غير مبللة) مغمورة بالماء الساخن والصابون. قم دائمًا بإزالة القابس من مقبس مصدر التيار الكهربائي قبل التنظيف.
- لفصل المدفأة الكوارتز، استخدم كلا الزرين بضبطهما على الوضع 0 وانزع القابس من مقبس الكهرباء. أمسك بالقابس ذاته عند السحب. عند فصل المدفأة الكوارتز، تجنب شدّ السلك نفسه.
- لا تضع أي شيء على السلك ولا تقم بثنيه.
- لا يوصى باستخدام أسلاك إطالة، لأنها قد تسخن أكثر من اللازم وتسبب خطر نشوب حريق. لا تستخدم سلك إطالة واحدًا لتشغيل عدة أجهزة.
- لا تغمر السلك أو القابس أو أي مكون آخر من مكونات الجهاز في الماء أو السوائل الأخرى.
- لا تلمس القابس بأيدي مبتلة.
- لا تضع المدفأة الكوارتز فوق مصدر حرارة آخر أو بالقرب منه.
- **تحذير: تجنب تغطية المدفأة الكوارتز لتفادي حدوث سخونة زائدة.**
- الرمز أدناه يشير إلى التحذير الوارد أعلاه:



- قد تتسبب المدفأة الكوارتز في خطر نشوب حريق إذا تم تغطيتها أو تقربها، أثناء التشغيل، من مادة قابلة للاشتعال كالستائر والأقمشة والبطانيات ونحوها؛ ومن ثم فاحرص على إبقاء المدفأة الكوارتز بعيدًا عن هذه المواد.

- لا توصّل الجهاز بمصدر التيار الرئيسي قبل الانتهاء من تجميعه بالشكل الصحيح ووضعه في المكان المناسب.
- لا تمرر السلك تحت سجاد الأرضيات. لا تغطّ السلك بالبطانيات أو السجاد أو مواد مشابهة. ضع السلك بعيداً عن المناطق المزدحمة بالأغراض، أو في مكان لا يسمح بسحبه دون قصد.
- لا تشغل المدفأة الكوارتز بالقرب من أحواض الاستحمام أو الدُش أو أحواض الغسل أو حمامات السباحة.
- غير مسموح باستخدام الجهاز في الحمام.
- يجب عدم وضع جهاز التدفئة أسفل مأخذ التيار على الفور.
- لا تشغل الجهاز في الهواء الطلق.
- عند بدء التشغيل الأولي، قد تصدر المدفأة الكوارتز رائحة طفيفة، غير ضارة. هذه الرائحة أثر عادي للتسخين الأولي لعناصر التسخين الداخلية، ويجب ألا تتكرر لاحقاً.
- تحذير: لا تعتمد على الأزرار كوسيلة وحيدة لفصل الطاقة عن الجهاز. عند صيانة أو تحريك المدفأة الكوارتز، يجب دائماً فصل سلك الطاقة أولاً.
- تحتوي المدفأة الكوارتز على أجزاء ساخنة وتصدر شرراً وقوساً كهربياً بداخلها. يجب عدم استخدام الجهاز في مواقع يحتمل أن تكون خطرة كالهواء القابل للاشتعال أو للانفجار أو الهواء الرطب أو المشبّع بكيماويات.
- لا تضع المدفأة الكوارتز على الأسطح الناعمة، كالسرير، وإلا فقد تنسد الفتحات. ضع المدفأة الكوارتز دائماً على سطح مستوٍ ومستقر وثابت عند التشغيل؛ لتفادي احتمال انقلابها. ضع سلك الطاقة بحيث لا تستقر المدفأة الكوارتز أو أشياء أخرى فوقه.
- افصل المدفأة الكوارتز من مقبس الطاقة دائماً عند عدم استخدامها.
- لتجنب الحوادث، أوقف تشغيل الوحدة إذا كانت غير مراقبة.
- في حالة حدوث أي مشكلات (كسماع ضجيج غير عادي أو شمّ رائحة غريبة) أوقف تشغيل الجهاز فوراً، ولا تحاول إصلاحه بنفسك، بل خذه إلى مركز الصيانة المحلي الذي يقدم خدمات ما بعد البيع.

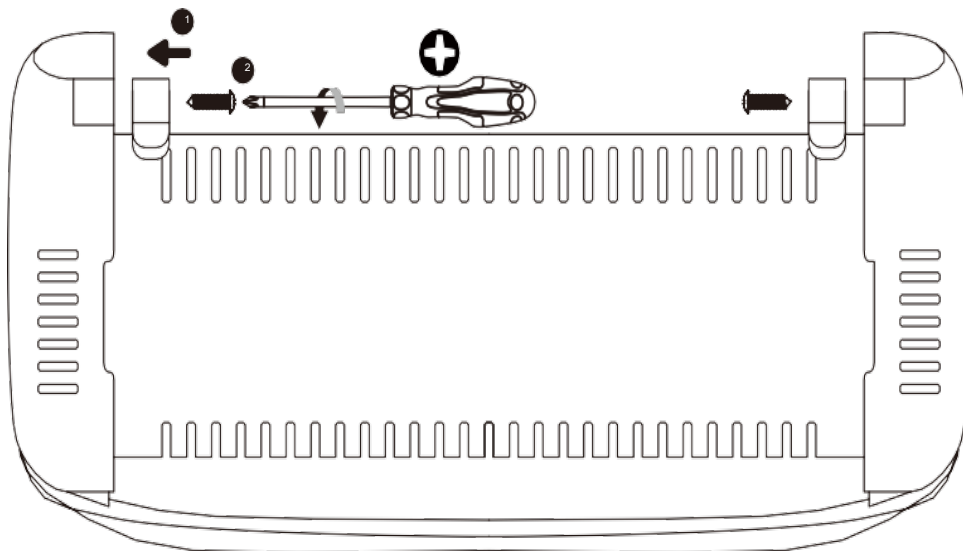


1. مقبض
2. الزر 1
3. الزر 2
4. القواعد

استخدم المقبض العلوي لتحريك المدفأة الكوارتز.

التركيب قبل الاستخدام

ضع المدفأة الكوارتز في وضع قائم على سطح مستو وثابت.
 ثبت القواعد على النحو المبين في الشكل أدناه.
 ضع القواعد بالقرب من المدفأة الكوارتز وثبتها بالبراغي (1 و 2) في المساحة المناسبة.



كيفية استخدام المدفأة الكوارتز

وصّل سلك الطاقة بمقبس كهرباء مناسب (230 فولت~/50-60 هرتز).
اضغط على زر الطاقة (600 | وات) أو (1200 | + | وات) لأعلى. لإيقاف تشغيل المدفأة الكوارتز، اضغط على الزر (أو كلا الزرين) مرة أخرى لأسفل،
والذي سيكون في وضع 0.
افصل سلك الطاقة عندما يكون الكوارتز غير مستخدم.

الجهاز مجهز بإمكانية منع الانقلاب التي تمنع تشغيله عندما تكتشف ميل المنتج.
لا تضع الجهاز على جانبه أو في وضع مقلوب.

الصيانة والتخزين

تنبيه: افصل الجهاز دائماً قبل تنظيفه وقيل إجراء عمليات الصيانة.
تنبيه مهم: لا تغمر المدفأة الكوارتز في الماء.

تنظيف السطح الخارجي للجهاز

استخدم قطعة قماش ناعمة لإزالة أي غبار من على المدفأة الكوارتز.
إذا كانت المدفأة الكوارتز شديدة الاتساخ، فاستخدم قطعة قماش ناعمة مبللة بالماء ومنظفًا معتدلاً عند درجة حرارة أقل من 50 درجة مئوية، واترك المدفأة الكوارتز حتى تجف تمامًا قبل استخدامها مرة أخرى.
لا تستخدم المنظفات أو المذيبات التي تسبب تآكلًا مثل البنزين. لا تغسل الجهاز بالماء. عند تنظيف الجهاز، لا تستخدم الزيوت أو المواد الكيميائية أو نحوها من المواد، وإلا فقد تتلف السطح.
استخدم مكنسة كهربائية لإزالة الغبار من شبكات منافذ دخول/ خروج الهواء.

التخزين

إذا كنت تنوي عدم استخدام الجهاز لفترة طويلة، فيجب تخزينه مع هذا الدليل في عبوته الأصلية، في مكان بارد وجاف.

المعلومات المطلوبة للمدافئ الكهربائية للأماكن المغلقة

الجدول 2 - الملحق الثاني - متطلبات التصميم البيئي - متطلبات معلومات المنتج -

لائحة التشغيل (الاتحاد الأوروبي) رقم 2015/1188 بتاريخ 28 أبريل 2015 التي تطبق التوجيه رقم 2009/125/EC من البرلمان الأوروبي ومن المجلس الأوروبي فيما يتعلق بمتطلبات التصميم البيئي للمدافئ في الأماكن المغلقة

معرف (معرفة) الطراز: BETSY					
الوحدة	العنصر	الوحدة	القيمة	الرمز	العنصر
نوع دخل الحرارة للمدافئ بالتخزين الكهربائي للأماكن المغلقة فقط (حدد خيارًا واحدًا)		خرج الحرارة			
[لا]	التحكم اليدوي في الشحن الحراري باستخدام المنظم الحراري المدمج	كيلوواط	1,2	P _{nom}	إخراج الحرارة الاسمي
[لا]	التحكم اليدوي في الشحن الحراري مع الاستجابة لدرجة الحرارة في الغرفة و/أو الخارج	كيلوواط	0,6	P _{min}	الحد الأدنى لخرج الحرارة (توضيحي)
[لا]	التحكم الإلكتروني في الشحن الحراري مع الاستجابة لدرجة الحرارة في الغرفة و/أو الخارج	كيلوواط	1,2	P _{max,c}	الحد الأقصى لخرج الحرارة المستمر
[لا]	خرج الحرارة بمساعدة من المروحة				الاستهلاك الإضافي للكهرباء
نوع التحكم في إخراج الحرارة/درجة حرارة الغرفة (حدد خيارًا واحدًا)		كيلوواط	غير متاح	el _{max}	عند إخراج الحرارة الاسمي
[لا]	خرج الحرارة في مرحلة واحدة ومن دون التحكم في درجة حرارة الغرفة	كيلوواط	غير متاح	el _{min}	عند الحد الأدنى لإخراج الحرارة
[نعم]	مرحلتان يدويتان أو أكثر، من دون تحكم في درجة حرارة الغرفة	كيلوواط	0	el _{sb}	في وضع الاستعداد
[لا]	مع التحكم في درجة حرارة الغرفة باستخدام منظم حرارة (ثرموستات) ميكانيكي				
[لا]	مع التحكم الإلكتروني في درجة حرارة الغرفة				
[لا]	التحكم الإلكتروني في درجة حرارة الغرفة مع مؤقت لليوم				
[لا]	التحكم الإلكتروني في درجة حرارة الغرفة مع مؤقت للأسبوع				
خيارات التحكم الأخرى (توجد عدة اختيارات ممكنة)					
[لا]	التحكم في درجة حرارة الغرفة مع نظام استشعار الأشخاص الحضور				
[لا]	التحكم في درجة حرارة الغرفة مع اكتشاف النافذة المفتوحة				
[لا]	مع خيار التحكم عن بُعد				
[لا]	مع التحكم في البدء التكييفي				
[لا]	مع تقييد مدة التشغيل				
[لا]	مع مستشعر ذي لمبة سوداء				
- إيطاليا - ARGOClima SPA - Via A. Varo,35 - Alfanello (BS) www.argoclima.com					تفاصيل التواصل:
32	الكفاءة في استخدام طاقة التدفئة الموسمية لكل المدافئ للأماكن المغلقة باستثناء المدافئ للأماكن التجارية المغلقة، η _S (%)				

معلومات بشأن التخلص السليم من المنتج وفق المادة 26 من القرار التشريعي (الإيطالي) رقم 49 في 14/03/14، "تطبيق التوجيه رقم 2012/19/EU بشأن مخلفات المعدات الكهربائية والإلكترونية"

في نهاية العمر الافتراضي لهذا الجهاز، يجب عدم التخلص منه مع النفايات المنزلية. نود لفت انتباهكم إلى الدور الكبير الذي يمثله المستهلك في عملية إعادة الاستخدام وإعادة التدوير ونحوهما من الأشكال الأخرى لاستعادة هذه النفايات.

يجب تسليم الجهاز المفكك مع تجميع مكوناته بشكل منفصل إلى المنشأة المحلية للتخلص من المخلفات أو إعادته إلى الموزع مجاناً عند شراء جهاز جديد مكافئ. يحول التخلص من نفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية المصنفة دون حدوث تأثيرات سلبية محتملة على البيئة وعلى صحة الإنسان بسبب التخلص غير الصحيح من النفايات، كما يسمح باستعادة مواد الصنع وإعادة تدويرها لتحقيق توفير كبير في الطاقة والموارد.

لتوضيح الإلزام الخاص بالتخلص المنفصل من هذه الأجهزة، يحمل الجهاز رمز سلة القمامة ذات العجلات وعليها علامة شطب.



www.argoclima.com